古者三皇五帝治國之道。首重農桑。興學校次之。蓋重農桑者。足衣食也。興學校者。育人材也。自歐風東漸。吾國人民。皆知人才爲强國興家之大本。迺來廣東金省。各州各縣。學堂林立。莘莘學子。蓬蓬勃勃。如春草之發萌芽。大有日新月異景象。前三載台山中學告成。皆藉美洲與加屬僑胞出力集資。我開邑人士。見台山之商風可羨。皆有當仁不讓之志。公推吳在民先生。遍遊美洲與加拿大。亦募捐建中學之舉。以栽培闔邑之青年。四處奔馳。募得三十萬金有奇。并治匪費。亦有二萬金之外。他日人材不顯。盜賊肅清。皆吳君之力也。吳君爲邑人奔走數年。披星帶月。沐雨櫛風。身任義務。憑三寸之舌以成功。而所募之款。盡委諸于各埠支部收齊然後轉寄總部。一毫不經其手。以表清白。更是難能可貴。今該功成歸國。開邑紳商人士。在香港公園。開金邑歡迎兼演說大會。是日天氣晴明。衣冠整肅。人山人海。接踵磨肩。花色輝煌。若鋪富貴之錦。鳥聲清亮。如奏賀喜之笙。演說則舌燦蓮花。鼓掌則歡聲雷動。誠開邑今昔高慶之巨擘也。本館爲闔邑增光起見。是以搜羅當日之盛典攝而影之。以彰我開邑育材之成績。凡我開僑。宜購一幅以留紀念。每幅五毫五仙。十寸之闊。郵費在內。速宜購之。只先覩爲快也。

雲高華埠廣東街口對面 周耀初影相館啟

Yucho Chow Studio, 23 Pender W., Phone Sey. 5174, Vancouver, B.C.

港紳商歡迎吳在民君之盛況

佐治大旅館 GEORGE HOTEL
Phone Sey. 92750
207 Georgia, Street E.
Vancouver, B. C.
司理 余朋和 鄭福滋 啟

本旅館開設在雲埠維街夾佐治街角房舍雅潔汽喞溫暖水喉冷熱亦與貴埠比爲鄰近僑胞光臨極表歡迎 ▲電話 (矢務) 九二七五〇

醫士余躍瀾寓

選辦各省地道藥材 自製各項膏丹丸散

雲哥參茸大補腎丸每盒五元第一神效痔瘻散每罎七毛五茸片蛤蚧大補茶每劑三元五滑腸瀉濕解毒丸每罎一元武溪蛤蚧大補茶每劑三元四第一應驗脚氣丸每罎七毛五壯陽久戰快樂丸每服九毛神效白濁虛濁丸每罎一元第一應驗痔瘻丸每罎壹元自製斷根癬藥每罎五毛花柳疳疔掃毒丸每罎一元止咳化痰藥薑每兩三毛五新到祖國各號著名膏丹丸散超等牙刷牙粉化粧品各欵舊名茶靚家用布鞋絲襪線襪絲小衫也架小衫各種煙草呂宋煙送禮香品等物俱備價甚相宜

本號自製中西送禮麻糖發售 諸君光顧格外歡迎郵費貴客

寄沽自理

永安藥房 WING ON CO
32 Pender St. W. P. O. Box 646
Vancouver B.C.
華埠 鋪在片咁街門牌三拾貳號 電話(詩麼)二四〇四

司理人楊金樹 葉昌全啟

圖新軒

諸君光顧格外克己依期無悞

圖章樣本印幅函索即奉

HO SUN HING CO.
258½ Pender St E.
Vancouver, B. C.
司理林立業 啟

存心軒驗膏丹丸散 曹統新內外方脉跌打雜症專門

○丸散太多不能盡錄欲知詳細請函索目錄救急方法

通訊處 C. T. SUN, 900 W. TEMPLE ST. LOS ANGELES CAL. U. S. A.

英屬代理處 雲高華埠 活生藥行 87 Pender St. E. Vancouver, B. C.

○清血消粒解毒丸 Watsan Co.

每盒二兩庄銀二元五 每料八盒銀一十八元

此丸之性 解毒最靈 紅雲血癬 毒伏九經 過腰火丹 纏身蛇形 血濁不清 頑癬疥癩 眼瘡毒疔 皮膚濕毒 飛瘍天泡 浸淫毒病 微生毒物 傳染各症 試服全料 治無不應

○皮膚止癢解毒水 每樽一元二毛

統理一切 皮膚血毒 頑癬疥癩 油蝨濕毒 痕癢不止 酒米疔毒 瘡瘡花柳 臭狐汗斑 微生物毒 三角風毒 微力搽擦 飛絲蛇蟻 血癬等屬 取效神速 永不再發 能清手續

○跌打積瘀作痛丸 每兩料銀一元五十五元

每見世人患跌傷打傷苦傷多恃年少力强不介意調治或治不如法致成瘀束丹田或凝於受傷之處經年累月致年老病後氣血衰弱之時或發風痛氣痛腹滿咳逆喘促氣上衝胸或吐痰痢均由束瘀遺患本軒揀選和氣血行瘀止痛消積之藥精工製煉成丸崩治遠年積瘀變成風痛氣痛氣頂咳嗽痰血胸滿腹脹等病屢用屢效

○立即止痛散 每樽四毛 每打四元

止痛止痛 氣力最雄 斷筋折骨 跌打刀傷 束瘀爲患 日久成風 火燒水烙 砲碼毒攻 邪風壓節 火燦脚腫 風火牙患 小腸氣冲 頭腦筋刺 腎火腰痛 無名腫毒 大小疽癰 心腹諸疼 徹背徹胸 逢痛必止 其妙無窮

○○誤傳惡毒 幸遇良醫 (來函照錄)

統新大國孝偉變弟前日誤染花柳惡症初起口濁復見遍身骨節刺痛手背脚掌二部腫起筋疲力弱行動難其痛苦之狀真是一刻三秋之候也謹將病源奉告得 先生前後兩次來藥照法服用先除白濁後消骨節之毒手脚二部腫消無形今見良藥尚未用盡而頑症早已痊愈弟現工作如常謹奉敗言以謝無窮之大德並由信內夾付昊銀二元勞除回前日所欠藥價數毛其餘謹奉 先生杯茶之需幸祈笑納上盼感頌

醫安 On Chong, Apartado 15, EnSerada B.C. Mexico

旅墨國弟梁容京上

○○○我証此散不愧名爲立即止痛 (來書照錄)

曹統新先生大鑒敬啟者弟前日付來之藥未曾服楚緣弟患牙痛症十分痛苦呻吟牀蓆不能進食數日正在束手無策之際忽憶及 先生上日付來之立即止痛散立刻如法開服二罎轉瞬間其痛若失而面部之腫亦由此而消若無此散其痛不堪言矣以弟觀之此散確爲止痛之第壹妙品也謹泐數言伏祈刊入證書俾同胞知此散確有真價值爲盼茲又付上銀貳元求即付下止痛散五罎以爲防身之用是荷此請

John Lee, 116 S. Liberty St., Jackson, Tenn.

人醫正照

○積瘀成風苦難當 幸服靈丸還吉康

曹統新先生鑒敬啟者弟旅美昊市省山亞寸埠兵營拾五大砲隊處 15th F A Exchange 9Camp Travis San Antonio Tex) 素營餐館之業偶因觸傷小腸激瘀成風常發疼痛苦楚難當乃函求 先生付來跌打積瘀作痛丸及跌打風痛斷蛇膏服貼之後功效甚佳再寄來取繼續施治計共服食不過一料其患痊愈已隨年餘不見復發可知該丸功力之偉大矣茲付上銀拾元祈再付下該丸些少以備友人不時之需其餘將來登報以爲四方君子患瘀積作痛者介紹爲幸耑此即請

廣東新會三江中山里村人趙北成謹啟

生隆校參茸王補腎丸

▲腰痛獨步藥水每罎一元

祈蛇王鞭藥酒每罎一元半

壯陽煖腎遺少丸每盒統 龜鹿滋陰丸 每盒統 補腎壯陽酒 每罎叱 紫蛤蚧大補藥水每罎叱 夜夢遺精強腎丸每盒叱 無夢滑精調精丸每盒叱 專治久年虛濁丸每盒叱 小腸氣痛斷根丸每罎叱 心腹痛無價金丹每罎叱 胃痛心胃痛藥水每罎叱 化痰順氣止咳丸每罎叱 久咳傷症調嗽丸每盒統 鞭跌打遺魂丸瓶每個叱 跌打吊療止痛膏每張叱 各項丸散未能備錄欲知其詳函索目錄

解表元搜毒藥 每罎叱 神効白濁藥水 每罎叱 外射白濁止痛水 每罎叱 五淋白濁止痛丸每罎叱 花柳疳疔濕毒丸每罎叱 花柳疳疔骨痛丸每罎叱 痘紅月婆毒妙丸每罎叱 皮膚濕毒止癢水每罎叱 跌解內臟濕毒丸每罎叱 婦科合散種子丸每盒叱 婦科壯元續嗣丸每罎叱 婦科阻孕丸每盒叱 刀傷止痛生肌水每罎叱 壯陽久戰遺少丸每罎叱

補腎丸

壯陽補腎丸每盒統 參茸三鞭補腎丸每盒統